



CITY MANAGER'S WEEKLY REPORT

Matt Rodriguez, City Manager

*Teamwork San Pablo
"2020 The Year of Collaboration"*

2/06/2020

FOR WEEK 7

CITY HALL

13831 San Pablo Ave
San Pablo, CA 94806

City Manager's Office
510 215-3000

City Attorney's Office
510 215-3009

Administrative Services
510 215-3020

Community & Economic
Dev.
510 215-3030

Community Services
510 215-3080

Police Department
510-215-3130

Public Works
510 215-3070

**TOP
WORK
PLACES
2019**

BayArea
NewsGroup

FEBRUARY/ FEBRERO

PG. 2-3 Special Announcements/ Anuncios Especiales

- US Census 2020 Community Information

PG. 4-5 Upcoming Events / Próximos Eventos

- 2/7 Valentine's Day Family Dance
- 2/14 Senior Center Valentine's Day Luncheon

PG. 5-9 Project Updates / Actualizaciones de Proyectos

- New City Hall Project
- New Fire Station 70
- Wildcat Creek Restoration and Greenway Trail Project
- New Public Fiber Wide Area Network (WAN) Project
- PG&E Gas Pipeline Replacement (Hillcrest & Alpine area)

REGULAR CITY BUSINESS HOURS:

Monday thru Thursday – 7:30 am to 6:00 pm, open during lunch,
closed Fridays. **With the exception of the San Pablo Senior Center, Youth Services
and Police Patrol Services.*



FOLLOW US ON SOCIAL MEDIA

Síguenos en las
redes sociales

facebook

<https://www.facebook.com/sanpabloca/>

twitter

<https://twitter.com/CityofSanPablo>

Instagram

https://www.instagram.com/cityofsanpablo_ca/?hl=en

Nextdoor

<https://nextdoor.com/neighborhood/san-pablo--san-pablo--ca/>

E-Newsletter

send your email
address to:
Feedback@
sanpabloca.gov

SPECIAL ANNOUNCEMENTS



THE 2020 CENSUS! WE ALL COUNT!

IT IS IMPORTANT The Census determines the number of Representatives each state has in Congress and is used to draw district boundaries. Census data is used to distribute billions of dollars in Federal and State funding. Being counted brings those resources back to your community.

IT IS EASY The Census form includes ten questions about each person's age, gender, race, and relationship to householder. It should take about 10 minutes to fill out, more if there are more people living in the home.

IT IS SAFE All data collected by the U.S. Census Bureau is confidential and may not be turned over to any other government agency including immigration enforcement or even the President.

Text COUNT to 925-402-4057* for updates and information about Census 2020. For more information, please visit the Contra Costa Website: www.contracosta.ca.gov/census2020

EVERYONE COUNTS



CITY OF SAN PABLO
CENSUS 2020

TODOS CONTAMOS

PUBLIC MEETINGS

Reuniones Publicas

13831 San Pablo Ave
unless otherwise indicated

a menos que se indique lo contrario

2/6 Youth
Commission Meeting,
5PM

2/11 Public Safety
Standing Committee
Special Meeting, 4PM

2/19 Regular City
Council Meeting, 6PM

2/20 Youth
Commission Meeting,
5PM

RESOURCES

Non-Emergency
Dispatch Number

(510) 724-1111

San Pablo Police
Department Lobby
Phone



ANUNCIOS ESPECIALES



¡CENSO 2020! ¡TODOS CONTAMOS!

ES IMPORTANTE El censo determina el número de representantes de cada estado tiene en el Congreso y se utiliza para dibujar los límites del distrito. Los datos del censo se utiliza para distribuir mil millones de dólares en fondos federales y estatales. Al ser contados aporta esos recursos de apoyo a su comunidad .

ES FÁCIL El formulario del censo incluye preguntas diez s acerca de cada persona la edad, el género, la raza, y la relación con cabeza de familia. Debe tener alrededor de 10 minutos para completar, más si hay más personas que viven en el hogar.

ES SEGURO Todos los datos recogidos por la oficina de censo de Estados Unidos es confidencial y no puede ser entregado a ninguna otra agencia gubernamental que incluye la ley de inmigración o incluso el Presidente.

Manda un texto con la plabra COUNT a 925-402-4057 * para para obtener información acerca del Censo 2020. Para obtener más información, visite la pajina web de Contra Costa: www.contracosta.ca.gov/census2020

EVERYONE COUNTS



CITY of SAN PABLO
CENSUS 2020

TODOS CONTAMOS

RESOURCES

Sign up for our e-newsletter!

Simply send your email address to:

¡Suscríbese a nuestro boletín electrónico!

Simplemente envía su correo electrónico a:

feedback@sanpabloca.gov

Job Opportunities / Oportunidades de Trabajo

510 215-3000

<https://www.governmentjobs.com/careers/sanpabloca>

TOP
WORK
PLACES
2019

Bay Area
NewsGroup

UPCOMING EVENTS / Próximos Eventos



▪ 2/7 - 6:00pm-8:00pm – San Pablo Community Center (2450 Road 20)

Valentine's Day Family Dance

Cost: \$2 per person



Join us for a fun filled family event with dancing, games and crafts. Youth must be accompanied by an adult. Register online at www.SanPabloRec.com.

Baile Familiar de San Valentín

Costo: \$2 por persona



¡Únase a nosotros para una noche familiar llena de diversión con artesanías, juegos y baile! Los jóvenes deben estar acompañados por un adulto. Regístrese en línea en www.SanPabloRec.com.

▪ 2/14 - 1:00pm-3:00pm – San Pablo Senior Center (1943 Church Lane)

Valentine's Day Luncheon

Cost: \$1 Members / \$3 Non-Members

Join us for a special Valentine's day luncheon with live music and dancing. There will be lots of Valentine's decorations. Come alone, with a partner or friends. The more the merrier as we celebrate Valentine's Day.

Baile Familiar de San Valentín

Costo: \$1 Miembros / \$3 No Miembros



Únase a nosotros para un almuerzo especial de San Valentín con música en vivo y baile. Habrá muchas decoraciones de San Valentín. Ven solo, con una pareja o amigos. Cuantos más, mejor celebramos el Día de San Valentín.

PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos

NEW CITY HALL PROJECT



The City is currently constructing a new 42,000 square foot two-story City Hall at the corner of Gateway Avenue and Chattleton Lane. The new building will be LEED Silver and will provide for a more efficient work space and room for the City's growing workforce. Construction on the New San Pablo City Hall is progressing with external and interior painting underway for completion by mid-November 2019 subject to rain delays. Overall, construction is scheduled for completion in early 2020.

CONSTRUCTION THIS WEEK

Exterior painting is ongoing. Carpet installation is complete. The lobby mural installation is complete. Door frames and doors are being installed.

Proyecto de el Nuevo Ayuntamiento de La Ciudad

Actualmente, la Ciudad está construyendo un nuevo Ayuntamiento de dos pisos y 42,000 pies cuadrados en la esquina de Gateway Avenue y Chattleton Lane. El nuevo edificio será LEED Silver y proporcionará un espacio de trabajo más eficiente y espacio para la creciente fuerza laboral de la Ciudad. La construcción en el nuevo ayuntamiento de San Pablo sigue progresando con la pintura del exterior e interior que se completara para los mediados de noviembre 2019 conforme a las demoras de la lluvia. En general, la construccion esta programada para completarse a principios de 2020.



Construcción esta semana

La pintura exterior se sigue aplicando. Se completó la instalación de la alfombra. También se completó la instalación del mural en el área de recepción. El armazón de las puertas y las puertas están siendo instaladas.



PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos (continued)

NEW FIRE STATION 70



The City and the Contra Costa County Fire Protection District are currently constructing a new, state-of-the-art Fire Station 70 at the corner of Market and 23rd Streets which will replace the current fire station located on San Pablo Avenue. The new location will be more central to the City and will provide for better response times. Construction is ongoing and scheduled for completion in December 2020.

CONSTRUCTION THIS WEEK

Work on the storm drain along 23rd Street is underway. A new storm drain manhole is being constructed. Framing inside the main building and second floor are underway, and over the next several weeks. Elevator steel is being fabricated offsite. Utility pole relocation and joint trench are upcoming tasks along Market Street.

Nueva Estación de Bomberos 70

La Ciudad y el Distrito de Protección de Incendios del Condado de Contra Costa están construyendo una nueva Estación de Bomberos 70 con instalaciones-avanzadas en la esquina de las calles Market y 23 que reemplazará a la actual estación de bomberos ubicada en la Avenida San Pablo. La nueva ubicación será más céntrica para la ciudad y proporcionará un mejor tiempo de respuesta. La construcción sigue continuamente. La construcción sigue y esta programada para completarse en diciembre de 2020.

Construcción esta semana

El trabajo en el desagüe de aguas pluviales a lo largo de la calle 23 continúa. Se está construyendo una nueva alcantarilla de drenaje pluvial. El encuadre dentro del edificio principal y segundo piso siguen progresando, y ocurrirá en las próximas semanas. El acero del elevador se fabricará fuera del sitio. La reubicación de postes de servicios públicos y la trinchera conjunta son trabajos a lo largo de Market Street que se realizarán en el futuro.



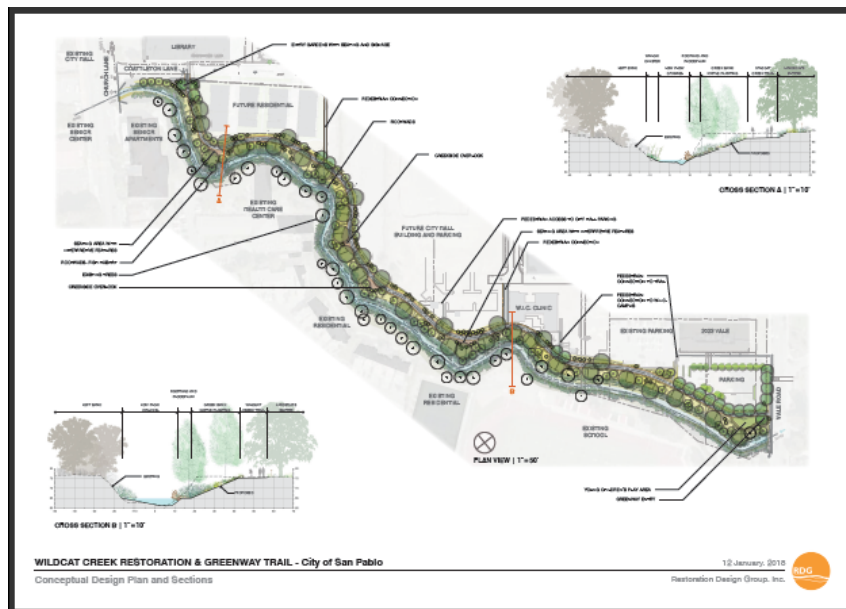
PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos (continued)

WILDCAT CREEK RESTORATION & GREENWAY TRAIL PROJECT

Construction bids for the Wildcat Creek Restoration and Greenway Trail Project are scheduled to be opened on December 19th. Tree removal will take place in early 2020, while the rest of the construction work will start after the rainy season ends.

CONSTRUCTION THIS WEEK

Removal of the trees along the creek bank has been completed. The City's contractor's operation now involves chipping the tree branches and stockpiling the material. Major construction activities will start in the late spring 2020, after the rainy season.



Restauración del Arroyo Wildcat & Instalacion de un Sendero



Las propuestas de construcción para la restauración del Arroyo Wildcat e Instalacion de un Sendero se abrirán el 19 de diciembre. La extracción de ciertos árboles tomara lugar a principios de 2020, mientras que el resto de la construcción del proyecto comenzarán después de que pase la temporada de lluvias.

Construcción esta semana

La remoción de los arboles a la orilla del norte del arroyo Wildcat se ha completado. El contratista de la Ciudad ahora debe de cortar las ramas de los árboles y almacenar el material. Las actividades principales de construcción comenzaran a fines de la primavera 2020, después de la temporada de lluvias.

PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos (continued)

NEW PUBLIC FIBER WIDE AREA NETWORK (WAN) PROJECT

Construction of the City's first-ever public fiber wide area network (WAN) communications system is underway, and will connect the various City facilities together in one uniform fiber network to address critical infrastructure needs of the current system, including improved reliability, speed, resiliency, and security.

The City has recognized that this public fiber project could be leveraged to further the City Council's goal of providing high-speed fiber optic or wireless connectivity to businesses and residents across the City. Initially, the current San Pablo Fiber Wide Area Network (WAN) Project aims to connect several City facilities via a fiber optic line.

CONSTRUCTION THIS WEEK

The City's contractor completed their "potholing" operations. Next week, the contractor plans to begin the directional boring operation. Directional boring will "tunnel" underneath the public street in order to install the conduit which will hold the fiber cables. Affected streets will be San Pablo Avenue from Church Lane to 23rd Street. Traffic control and lane closure will be in effect during construction activities.

La construcción del primer sistema público de comunicaciones de red de fibra amplia (WAN) de la Ciudad está en marcha, y conectará las diversas instalaciones municipales de la ciudad en una sola red de fibra para atender las necesidades críticas de infraestructura del sistema actual, incluyendo la mejora de la confiabilidad, la velocidad, la resiliencia y la seguridad.

La ciudad ha reconocido que este proyecto de fibra pública podría ser aprovechado para promover conectividad de fibra óptica o inalámbrica de alta velocidad a las empresas y residentes en toda la ciudad. Inicialmente, el actual proyecto de red pública de fibra amplia en San Pablo (Fiber Wide Area Network (WAN)) tiene como objetivo conectar varias instalaciones municipales a través de una línea de fibra óptica.

Construcción esta semana



El contratista de la ciudad completó sus operaciones de "espeleología". La próxima semana, el contratista planea comenzar a excavar 'túneles' direccionales para instalar servicios públicos subterráneos. Estos 'túneles' se excavarán debajo de la calle para instalar el conducto que sostendrá los cables de fibra. Las calles afectadas serán la avenida

San Pablo desde Church Lane hasta la calle 23. El control del tráfico y el cierre de carriles estarán en efecto durante las actividades de construcción.

City Manager's Report - pg. 8

TOP
WORK
PLACES
2019

BayArea
NewsGroup

PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos (continued)

PG&E Gas Pipeline Replacement

Hillcrest & Alpine area

PG&E is going to start their gas pipeline replacement project in the Hillcrest Rd, Alpine Rd and Yuba Ave area from January - February 2020. Traffic control will be in place. Please direct any concerns to Public Works Department at 510-215-3060.



PG&E Gas Pipeline Replacement

Hillcrest & Alpine area

PG&E comenzará su proyecto de reemplazo de tubería de gas en el área de Hillcrest Rd, Alpine Rd y Yuba Ave de enero – febrero 2020. Habrá control de tráfico en esta área durante el proyecto. Por favor, dirija cualquier pregunta e inquietud al Departamento de Obras Públicas al 510-215-3060.

